Senre du véhicule »		Marque de fabrique -		Туре г			Fiche d'homologe	tion N°	
Voiture de tourisme		JEEP		C .	T = 6	(moteur B)	CH 0442	52	
Constructeur		ORATION, Southfi		higan 48076	(AEU)				
dentification	devant le No	du châssis : "J.				1 Jebn86HT"			
	<del></del> _	. = millésime (0 = 1980) . = millésime (B = 1981)  ans le compartiment du moteur, à gauche, sur l'auvent							
Plaquetta constructeur	dans le compa	rtiment du moter	ir, A gau	che, sur l'a	uvent		·····		
Nº du châssis -	a droite, a i	'avant lateraler	ment sur	le longeron,	derrière l'essieu avant (frappé par l'importateur)				
dentification du moteur	" B " A gau	che, à l'avant e	n haut si	ir la culass	(frappé par l'importateur)				
importateur principal		G., Automobile, 100 / JOM84HB O		rasse 120, 8	048_Zurich				
Véhicula hamologuá :	00H04HB 070	100 / JUNG483 U	70 070						
Châsels /				• "	Moteur				
Nombre d'essieux	2	Nombre de roues			Marque	GM-PONTIAC	Type -	4-151 2001	1. (
Irection		d. assistance !	ydrauliq	18	Construction	en ligne	Temps	4	
ransmission	mécanique syn	chronisée		*)	Carburant ·	<u>B</u>	_ Position	avant	
lombre de vitesses	4 x 2	Entrainement		roues *)	Refroidissem		Nombre cylindres	4	
rein de service		circuits.AV=dia			Alésage	101,6	_ Course	76,2	
		r dépression, su			Cylindrée	2470	CV-Impôt *	12,58	
		rtionnelle, sur		arrière	Puissance er		_ å t/min	4200	
rem auxillaire	sur les roues	expansion inter	10.			CV 87 SAE-net		7450	**
rein d'arrêt		frein auxiliaire	···	<del></del>	Bruit à 1ºa		40 x:140 mm:	3150	
ialentisseur			<del></del>		Silencleux : Mesure des qu		CO = 0,18 % à 9	20 1/212	***
Contrôle 2 circuits	par différenc	par différence de pression; lampe-témoin combinée			Déparasitage		8, chiffres 3+		
Antirole 2 circuits					Departs/rage		<u>-,,</u>		==
Cerrosserie -	ouverte avec	capote ou avec p	avillon		Polds :	avant ·	arrière -	total	
lombre de portes	2 + 1	Indic. vitesse	km/h		Poldsåvide -	1 2 2	760	1440	
eintures sécurité	SAE-J-4c	Rétroviseurs		gauche / droite	Charge utile	295	465	760	
ale	4	Attelage	sur d	mande	Poids total	975	1225	2200	
ntivol	verrouillage	ie la direction			Garantie labr.			2200	
					Dimens, pneus	77 20 2 42	H 78 B 15	(Varientes	+
lombre de places : t	8 av 2	cen	tre	ar <u>6</u> /	Ply/bars	4 / 2,25	4 / 2,25	voir :	
					Charge	1600	1600	remarques)	
Imensions .	intérieur extérie 4200	=:		•	pour V max	<u>150</u>	150		
neughau	(1600) 1570	Emberrament3	2630		Jantes (	acier)6,0 x 15"	6,0 x 15"		
argeur	/1070 1070 essied double av				s remorquable avec frein		3500		
leuteur .				8r1250		s remorquable sans frein		720	
Porte à faux fat			8Y	-· <del></del>		s de l'ensemble (remorq	us avec frein)	5700	
84	070	_	12500	12300	Poids remorqu			400	
ar Sistance volant – vers l'ava		Braquaçe #	g <u> </u>	0 <u>+5,77</u>		rale selon le constructeur			km/h
Watering Animit - AG(2   SAS	() = avec pav:			_	Vitesse maxim	raia tantaa :		<b>-</b> .	km/h

Equipment 9)	HCR (E) ou SEALED BEAM DOT	Indications pour le permis de circulation	
Feux de route		<u>-</u> ∤	
Feux de croisement	HCR (E) OU SEALED BEAM DOT	Genradu Voitura de tourisme	
Feux de position	A (E)	véhícule	_
Feux rouges	SAE AIRST 74	Marque et type JEEP CJ-6	
Feux stop	SAE AIRST 74	Homologation	_
Clignoteurs as	1 (E) ar SAE AIRST 74	N° CH 0442 52	
Catadioptres av	AV + AR ar SAE A. DOT		
Foux de gabant av	AV + AR ar	Campasserie ouverte avec capote ou avec pavillon	
Feux complémentaires			_
Edairage plaque	1/ combiné, à gauche	Places total 8 avant 2	
Essule-glace	2/ balais avec lave-clace	Total	_
Avertisseurs	SPARTON LO	Poids à vide 1440 Carburant 3	
		Charge utile 760 CV-Impôt 12,58	_
•	ou d'autres modèles homologués	Poids total 2200 Cylindree 2470	_
	— · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Olympian.	_

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation

21

- \*) Transmission / entrainement: avec boite complémentaire route/terrain: entraînement sur toutes les roues avec déclenchement de la traction avant.
- \*\*) Mesure du bruit selon l'CCE: avec le véhicule en marche = 50 km/h. M2. 1A 3.54 ou 3.73 ou 4.09 = 78.7 dB/A
- \*\*\*) Mesure des gaz. : la vignette ECE-15 se trouve dans le compartiment du moteur. à l'arrière, sur l'auvent.
  - +) Variante de meus : ER 78 15 charge 1500 (2.25) V-max. 180 km/h

## §) Modifications par l'importateur:

- les feux de position/clignoteurs d'origine sont démontés: 2 feux homologués E sont montés sur le pare-chocs:
- les clignoteurs AV latéraux doivent être débranchés (clignotent alternativement):
- les catadioptres d'origine sont insuffisants; il en est monté 2 complémentaires SAE A.. DOT;
- des bavettes sont exigées à l'arrière:
- si équiré de banquettes USA vec dossiers. l'une en face de l'autre. l'importateur modifie l'intervalle à min. 1300 mm. L'intervalle entre les feux de croisement est admis selon lettre de l'Office fédéral de la police du 09.01.70.

Remnlace FH CH 0442 F2 to 21.+22.02.80

Identification, Rangort du rent (03.03.81)

. Lieu et date de l'homologation Zurich. 21.+22.02.80

Service fédéral d'homologation